

INTERNATIONAL FOLK MUSIC COUNCIL

(CONSEIL INTERNATIONAL DE LA MUSIQUE POPULAIRE)

Secrétaire :

Miss MAUD KARPELES,

35 PRINCESS COURT, QUEENSWAY, LONDON,
W.2.

DOUZIEME CONFERENCE ANNUELLE

SINAIA - ROUMANIE

12 au 22 AOÛT 1959

Se terminant par une visite à Bucarest du 18 au 19 Août et par
une tournée folklorique du 20 au 22 Août.

Avis préliminaire

CONSEIL INTERNATIONAL DE LA MUSIQUE
POPULAIRE

DOUZIEME CONFERENCE ANNUELLE

Le Conseil International de la Musique Populaire a le plaisir d'annoncer que sa Douzième Conférence Annuelle aura lieu du 12 au 17 août 1959 à Sinaia, République du Peuple Roumain, sur invitation de l'Institut du Folklore de Bucarest et du Comité National Roumain près l'Unesco.

Sinaia, station estivale au climat très doux, est situé dans les Carpathes l'une des régions les plus pittoresques de la Roumanie, à 700 mètres au-dessus du niveau de la mer.

Les membres de la Conférence auront l'occasion de se familiariser avec la richesse et la variété du folklore roumain. Des groupes de musiciens, de chanteurs et de danseurs populaires donneront des représentations au cours de la Conférence.

Du 18 au 19 août, les membres de la Conférence sont invités à visiter Bucarest, à assister à un concours national de danse et de chant populaires, à visiter l'Institut du Folklore, le Musée des Arts Folkloriques et le Musée champêtre en plein air.

Du 20 au 22 août le Comité National Roumain de la 12ème Conférence de l'IFMC organisera une tournée pour étudier le folklore vivant de la campagne.

Ordre du Jour

Les thèmes principaux de la Conférence seront :

1. (a) La relation entre la musique et le texte dans la chanson folklorique.
(b) La relation entre le mouvement, la musique et le texte dans la danse folklorique.
2. Problèmes de recherches en instruments folkloriques.
3. Tradition et innovation dans la musique folklorique contemporaine.
4. Analyse des styles vocaux et instrumentaux.

CONSEIL INTERNATIONAL DE LA MUSIQUE
POPULAIRE

DOUZIEME CONFERENCE ANNUELLE

BULLETIN D'INSCRIPTION

Miss Maud Karpeles,
Secrétaire, IFMC,
35 Princess Court,
Queensway, London, W.2.

(Prière de remplir en majuscules d'imprimerie)

Nom

Titre (Dr., Prof., M., Mme., Mlle., etc.)

Organisme représenté

Adresse

* Ci-joint £2 10. 0. (ou, équivalent en une autre monnaie), représentant mon abonnement et mon droit d'inscription.

* Ci-joint £1 0. 0. (ou, équivalent en une autre monnaie), représentant mon droit d'inscription, mon abonnement ayant déjà été payé.

* Je paierai mon droit d'inscription en arrivant en Roumanie.

* *Rayer la mention inutile.*

Je suis disposé à faire une communication

Section 1 (a) } *
 (b) }
 2 }
 3 }
 4 }

intitulée

Langue

Illustrations

Je me propose de présenter

des films } *
des disques }

dont le sujet sera

Langue

Signature

Date

* Rayer la mention inutile.

CONSEIL INTERNATIONAL DE LA MUSIQUE POPULAIRE

12^{ème} CONFERENCE ANNUELLE

DEMANDE DE LOGEMENT

Le Secrétariat

du Comité National Roumain pour la 12^{ème} Conférence de l'IFMC,
Str. N. Beloiannis 25,
Bucarest 36.

Nom

Adresse

Date d'arrivée Départ

Veillez retenir

Une Chambre à un lit

Une Chambre à deux lits*

* Donner le nom de la deuxième personne qui occupera la chambre.

Signature

Date

DEMANDE DE LOGEMENT

Communications

Les membres désirant faire une communication sur un des sujets sus-mentionnés devront en notifier le Comité au plus tard le 1er avril 1959, en insérant un résumé de leur communication ne dépassant pas 300 mots.

La sélection finale des communications sera faite par le Comité de la Conférence et les membres seront informés le plus tôt possible si leurs communications ont été acceptées ou non. Les membres dont les communications auront été acceptées devront en envoyer le texte complet qui ne peut dépasser 2000 mots avant le 15 juin 1959. A moins de permission préalable du Comité, la durée de chaque communication sera de 20 minutes, y compris les illustrations. Quelques communications pourront être sélectionnées pour les faire circuler au préalable parmi les membres.

Disques et Films

Les membres sont aussi invités à présenter avec commentaires, une sélection limitée de disques, d'enregistrement sur magnétophone ou de films sur des matières récemment acquises, ou qui présenteraient par ailleurs un intérêt particulier.

Langues

Les langues officielles de la Conférence seront l'anglais, le français, l'allemand, le roumain et le russe, dont les traductions seront simultanées.

ASSEMBLEE GENERALE

Une réunion de l'Assemblée Générale du Conseil International de la Musique Populaire se tiendra pendant la durée de la Conférence. Les questions devant figurer à l'ordre du jour devront être communiquées avant le 1er mai 1959 au plus tard.

PARTICIPATION A LA CONFERENCE

Tous les membres de l'IFMC sont autorisés à participer à la Conférence. Souscription annuelle : £1 10. 0. (\$4.50), droit de participation à la Conférence : £1 (\$3.00).

CONDITIONS DE LOGEMENT

A Sinaia, le prix de la pension complète à l'hôtel sera, par jour, de :

Chambre à un lit ... £2 15. 0. (\$8.00)

Chambre à deux lits ... £2 0. 0. (\$6.00) par personne

A Bucarest et durant la tournée folklorique le prix de la pension complète à l'hôtel sera de £2 15. 0. (\$8.00) par jour.

FRAIS DE TRANSPORT

Les frais de transport de Sinaia à Bucarest et pendant la durée de la tournée folklorique sont inclus dans le prix du logement. On espère obtenir une réduction substantielle dans le prix du voyage depuis la frontière roumaine.

VISAS

Les membres seront exemptés du droit de visa habituel. Les demandes de visas d'entrée devront être adressées à la Légation de la République du Peuple Roumain avant le 15 juin 1959 au plus tard. Chaque membre demandant un visa d'entrée est prié d'écrire au Comité National Roumain pour la 12ème Conférence de l'IFMC en donnant son nom complet, le numéro de son passeport et la date et le lieu où a été demandé le visa.

INSCRIPTIONS

Ceux qui désirent assister à la Conférence sont priés de remplir le bulletin d'inscription ci-joint et de le renvoyer au plus tôt d'ici le 15 juin 1959. Le formulaire relatif au logement devra être expédié aussi au plus tôt d'ici le 15 juin 1959.

Pour plus amples renseignements s'adresser à :

Miss Maud Karpeles,

IFMC,

35, Princess Court,

Queensway,

London, W.2, England.

ou

Le Secrétariat,

Comité National Roumain pour la 12ème
Conférence de l'IFMC,

Str. N. Beloiannis 25,

Bucarest, Roumanie.